



Accureiniger voor tapijt en gestoffeerde meubels

GT-SF-HSC-01



GEBRUIKSAANWIJZING



35/2026
AN NL 2003021043856
PO51033688

Inhoudsopgave

Inhoudsopgave	2	Bediening	18
		Gebruik van het apparaat	18
Algemeen	3	Storing en oplossing	23
Inleiding	3	Onderhoud,	
EU-conformiteitsverklaring	3	reiniging en verzorging	24
Gebruik volgens de voorschriften	3	Het vuilwaterreservoir (H)	
Productonderdelen /		leegmaken	24
Bij de levering inbegrepen	4	Reiniging van de overige	
Veiligheid	6	accessoires	25
Algemene		Opbergen	26
veiligheidsaanwijzingen	6	Technische gegevens	27
Gevaren voor kinderen en		Afvoeren	28
personen met beperkte		Garantiekaart	31
vermogens	6		
Gevaren bij de omgang met			
elektrische apparaten	7		
Gevaren bij het gebruik van			
de accureiniger voor tapijt en			
gestoffeerde meubels	8		
Verklaring symbolen en			
verdere informatie	12		
Opbouw en montage	13		
Voor het eerste gebruik	13		
Plaatsen van het accupack	13		

Algemeen

Inleiding

Hartelijk dank dat u hebt gekozen voor de accureiniger voor tapijt en gestoffeerde meubels van Ambiano. Hiermee hebt u een kwalitatief hoogwaardig product aangeschaft, dat voldoet aan de hoogste prestatie- en veiligheidsstandaards. Voor de juiste omgang en een lange levensduur raden wij u aan de volgende aanwijzingen in acht te nemen.



Lees de handleiding en vooral de veiligheidsaanwijzingen zorgvuldig door, voordat u het apparaat in

gebruik neemt. U vindt een aantal belangrijke en nuttige aanwijzingen die voor het in gebruik nemen door iedere gebruiker begrepen en opgevolgd moeten worden. Bewaar de bedieningshandleiding en geef deze mee als u het apparaat aan iemand anders geeft.

EU-conformiteitsverklaring



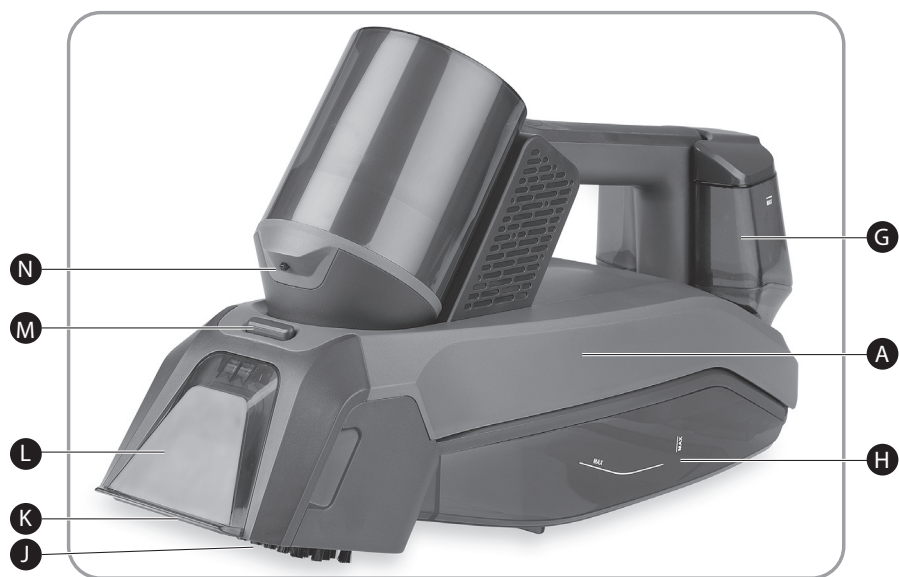
De conformiteit van het product met de wettelijk voorgeschreven normen wordt gegarandeerd. De volledige conformiteitsverklaring is te vinden op het internet onder www.gt-support.de.

Gebruik volgens de voorschriften

Het apparaat is uitsluitend geschikt voor het verwijderen van vlekken op textieloppervlakken (bijv. gestoffeerde meubels, tapijten, autostoelen). Bovendien is het apparaat niet bestemd voor commercieel gebruik, maar uitsluitend voor gebruik in de privéhuishouding. Ieder ander gebruik van of wijziging aan het apparaat is niet volgens de voorschriften en is principieel verboden. Voor schade die ontstaan is door niet reglementair gebruik of een verkeerde bediening, kan geen aansprakelijkheid geaccepteerd worden.

Uitgever van de handleiding:
Globaltronics GmbH & Co. KG
Bei den Mühren 5
20457 Hamburg, Duitsland
info@globaltronics.com

Productonderdelen / Bij de levering inbegrepen





- A) Basisapparaat
- B) Accustatusweergave
- C) Zuigstandweergave
- D) Aan-/uittoets
- E) Toets voor de zuigstandinstelling
- F) Sproeiknop
- G) Schoonwaterreservoir
- H) Vuilwaterreservoir
- I) Ontgrendelknop vuilwaterreservoir
- J) Borstelhulpstuk (afneembaar)

- K) Zuigopening
- L) Zuigafdekking
- E) Ontgrendelknop zuigafdekking
- N) Sproeier
- O) Laadbus (zie pag. 15)
- P) USB-oplaadkabel (zonder afb.)
- Q) Gebruiksaanwijzing en garantiekaart (zonder afb.)

Technische en optische wijzigingen
voorbehouden.

Veiligheid



Lees alle onderstaande veiligheidsaanwijzingen zorgvuldig en neem deze in acht. Bij het niet in acht nemen bestaat er gevaar voor ernstige ongelukken en verwondingen en het risico voor materiële schade en schade aan het apparaat.

Gevaren voor kinderen en personen met beperkte vermogens

- Dit apparaat kan gebruikt worden door kinderen van 8 jaar en ouder en door personen met beperkte fysieke, sensorische of mentale vermogens of gebrek aan ervaring en/of kennis, als ze onder toezicht staan of geïnstrueerd werden over het veilige gebruik van het apparaat en de eventueel daaruit voortkomende gevaren begrepen hebben.
- De reiniging en het onderhoud door de gebruiker mogen niet zonder toezicht uitgevoerd worden door kinderen.
- Houd het apparaat, de netadapter en het netsnoer uit de buurt van kinderen jonger dan 8 jaar.
- Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Kinderen herkennen het gevaar niet dat ontstaan kan bij het omgaan met elektrische apparaten. Gebruik en bewaar het apparaat daarom buiten het bereik van kinderen jonger dan 8 jaar. Laat het verbindingssnoer niet naar beneden hangen, zodat er niet aan getrokken kan worden.
- Houd het verpakkingsmateriaal verwijderd van kinderen – **verstikkingsgevaar!**

Gevaren bij de omgang met elektrische apparaten

- Een beschadigde USB-oplaadkabel mag niet meer worden gebruikt. Gooi een beschadigde USB-oplaadkabel weg en vervang hem door een USB-oplaadkabel van hetzelfde type. Controleer de USB-oplaadkabel regelmatig op beschadigingen.
- Reparaties mogen alleen uitgevoerd worden door erkende werkplaatsen. Niet deskundig gerepareerde apparaten vormen een gevaar voor de gebruiker.
- Het apparaat mag alleen geladen worden met de meegeleverde USB-oplaadkabel.
- Laat het apparaat niet zonder toezicht als het aanstaat om ongevallen te voorkomen.
- Dompel de USB-oplaadkabel en het basisapparaat nooit in water en gebruik ze niet buitenshuis, omdat ze niet mogen worden blootgesteld aan regen of andere

vochtbronnen. Water mag alleen in het/de daarvoor bestemde reservoir(s) terechtkomen.

Gevaar voor een elektrische schok!

- Mocht het apparaat toch een keer in het water gevallen zijn, trek dan eerst de USB-oplaadkabel uit het stopcontact en haal pas dan het apparaat uit het water. Gebruik het apparaat daarna niet meer, maar laat het eerst controleren door een erkend servicestation. Dit geldt ook als de USB-oplaadkabel of het apparaat beschadigd is of als het apparaat gevallen is of lekt.
- Let erop dat de USB-oplaadkabel en het apparaat nooit op hete oppervlakken of in de buurt van warmtebronnen worden geplaatst. Leg de USB-oplaadkabel zo neer dat hij niet in aanraking komt met hete voorwerpen of voorwerpen met scherpe randen.

Gevaar voor een elektrische schok!

- De USB-oplaadkabel nooit knikken of om het apparaat wikkelen, omdat dit tot een breuk in het snoer kan leiden.
- Trek de USB-oplaadkabel altijd uit het apparaat of accupack bij storingen en vóór elke reiniging. Trek nooit aan het snoer, maar altijd aan de stekker.

Gevaar voor een elektrische schok!

- Open het apparaat nooit zelf en probeer in geen geval om met metalen voorwerpen in het apparaat te komen. **Gevaar voor een elektrische schok!**
- Gebruik het apparaat niet, als u op een vochtige ondergrond staat of als uw handen of het apparaat nat zijn. **Gevaar voor een elektrische schok!**

Gevaren bij het gebruik van de accureiniger voor tapijt en gestoffeerde meubels

- Laad het accupack van het apparaat uitsluitend op met de meegeleverde USB-oplaadkabel, met een maximale laadspanning van 5 volt en een maximale laadstroom van 2 ampère (model li-ion-accupack: KB03; 11,1 V $\equiv$, 2000 mAh). Niet-oplaadbare batterijen mag u in geen geval opladen! **Explosiegevaar!**
- Gebruik het apparaat uitsluitend met het meegeleverde accupack (model: KB03).
- Dek de afvoerluchtopeningen van het apparaat niet af, dit om oververhitting te voorkomen!
- Leeggelopen of beschadigde accupacks moeten onmiddellijk uit het apparaat worden verwijderd. Voorkom contact met de huid, de ogen en de slijmvliezen. **Bij contact met batterij- resp. accuvloeistof de desbetreffende plaatsen onmiddellijk rijkelijk spoelen met helder water en meteen een arts raadplegen!**
- Probeer niet het omhulsel van de accupack te openen of het

accupack uit elkaar te halen. Dit zou het accupack stukmaken. **Verhoogd gevaar voor lekkage!**

- Het in het apparaat aanwezige accupack mag alleen worden vervangen door een accupack van hetzelfde type (model: KB03; 11,1 V $\equiv$, 2000 mAh), verkrijgbaar via onze klantenservice.
- Voorkom harde stoten en trillingen.
- Bewaar het apparaat en de accessoires niet op hete, koude, vochtige of vuile plaatsen. Extreme omgevingsomstandigheden hebben een negatieve invloed op het oplaadvermogen van het accupack.
- Gebruik geen defecte accessoires. Het gevaar bestaat dat ze het te reinigen voorwerp beschadigen of dat u zich verwondt!
- Gebruik het apparaat nooit met verwijderde of beschadigde accessoires en (bijv. filter, vuilwaterreservoir enz.) om gevaren te voorkomen!
- Schakel het apparaat altijd uit voordat u één van de accessoires erop zet of eraf haalt,

om gevaarlijke situaties te voorkomen.

- Zuig nooit gloeiende as, brandende sigaretten of lucifers op, noch puntige voorwerpen, glassplinters of andere voorwerpen. Daarmee kunt u het apparaat beschadigen en uzelf in gevaar brengen.
- Gebruik het apparaat niet als de behuizing zichtbare schade vertoont of als u vermoedt dat er iets defect is (bijv. na een val).
- Zet het apparaat altijd eerst uit voordat u het reinigt, onderhoud uitvoert, onderdelen vervangt of naar een andere functie overschakelt. Bovendien mag het apparaat of het accupack niet verbonden zijn met de USB-oplaadkabel.
- Om ongevallen te voorkomen mag u met het apparaat geen voor de gezondheid schadelijke, explosieve of giftige voorwerpen, grove glassplinters, oplosmiddelen, toner, gips, cement, steengruis, boorstof, gassen of gloeiende as op- of wegzuigen.
- Stofzuig niet op levende wezens. Dat kan ongevallen veroorzaken. Stofzuig niet op

kledingstukken die op het lichaam gedragen worden. Mondstuk- en zuigopeningen mogen nooit in de nabijheid van haren, ogen en oren komen.

- Gebruik alleen originele accessoires! Als er geen originele accessoires gebruikt worden, is de kans op een ongeval groter. Bij ongevallen of schade met niet-originele accessoires vervalt elke aanspraak. Bij het gebruik van vreemde accessoires en de daaruit voortkomende schade aan het apparaat vervalt elke aanspraak op garantie.
- Wees bijzonder voorzichtig als u op traptreden aan het zuigen bent.

Gevaar voor ongevallen!

- Als u een netadapter gebruikt om het accupack op te laden, moet deze overeenkomstig gecertificeerd zijn. De uitgangsspanning van de netadapter moet 5 V (volt - gelijkspanning) en de uitgangsstroom 2 A (ampère) bedragen.
- Sluit de USB-oplaadkabel voor het opladen van het meegeleverde accupack uitsluitend

aan op een USB-poort met een uitgang van 5 V (volt – gelijkspanning) en 2 A (ampère – stroomsterkte).

- Gebruik het apparaat uitsluitend met correct afgesloten afdekking van de laadbus op het basisapparaat.
- Het apparaat is uitsluitend bedoeld voor het verwijderen van vlekken. Zuig er geen grotere hoeveelheden droog vuil, stof, poeder, zand, stenen of iets dergelijks mee op. Gebruik het apparaat voor nat reinigen met water uit het schoonwaterreservoir. Gebruik het niet als droogzuiger. Het apparaat is geschikt voor nat reinigen, maar niet voor langdurig droog gebruik.
- Zorg ervoor dat zowel het schoonwaterreservoir als het vuilwaterreservoir correct zijn geplaatst voordat u het apparaat gebruikt.
- Reinig het vuilwaterreservoir en het filterkanaal na elk gebruik. Gebruik het apparaat niet als de inlaatopeningen of luchtkanalen verstopt zijn.
- Draai het apparaat niet ondersteboven als er vloeistoffen in de reservoirs zitten en bewaar

het niet op zijn zij. Er kan water uitlopen.

- Vul de beide reservoirs niet boven de MAX-markering.
- Vul het schoonwaterreservoir uitsluitend met schoon water (maximaal lauwwarm). Indien gewenst kunt u bij hardnekkige vlekken een kleine hoeveelheid geschikt reinigingsmiddel toevoegen. Volg hierbij de instructies van de fabrikant van het reinigingsmiddel. Wij wijzen erop dat wij geen verantwoordelijkheid aanvaarden voor schade die ontstaat in verband met het gebruik van reinigingsmiddelen.

Verklaring symbolen en verdere informatie

De volgende symbolen en signaalwoorden worden in deze gebruiksaanwijzing, op het apparaat en/of op de verpakking gebruikt of dienen voor de weergave van extra informatie.



Gebruiksaanwijzing lezen en in acht nemen!



Belangrijke veiligheidsaankwijzingen worden gekenmerkt met dit symbool.

Gevaar – met betrekking tot persoonlijk letsel
Let op – met betrekking tot materiële schade



Belangrijke informatie wordt gekenmerkt met dit symbool



Conformiteitsverklaring (zie hoofdstuk

"EU-conformiteitsverklaring"):

Producten met dit symbool voldoen aan de eisen van de toepasselijke EG-richtlijnen.



Het basisapparaat voldoet aan veiligheidsklasse III.



Dit symbool wijst op speciale voorschriften voor de verwijdering van oude apparaten (zie hoofdstuk "Afvoeren").



Li-Ion

Let op – de accu bevat milieugevaarlijke stoffen. Het verwijderen met het huisvuil is sinds 1-10-1998 wettelijk verboden. Verwijder de accu volgens de geldende wettelijke bepalingen via de handel of een door de openbaar erkende instanties daarvoor ingerichte inzamelplaats!

Opbouw en montage

Voor het eerste gebruik



Gevaar

Controleer het apparaat na het uitpakken op volledigheid en eventuele transportschade om gevaarlijke situaties te voorkomen. Gebruik het in geval van twijfel niet, maar neem in dat geval contact op met onze klantenservice. Het serviceadres vindt u in onze Garantie bepalingen op de Garantiekaart.

Uw apparaat zit ter bescherming tegen transportschade in een verpakking.

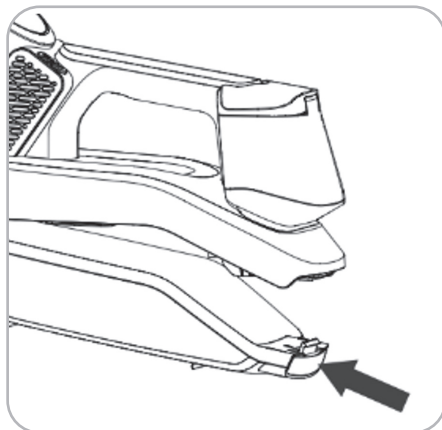
- Haal het apparaat voorzichtig uit zijn verpakking.
- Verwijder alle delen van de verpakking.
- Verwijder de stofresten van de verpakking van het apparaat en alle accessoires volgens de opgaven in hoofdstuk "Onderhoud, reiniging en verzorging".

Plaatsen van het accupack

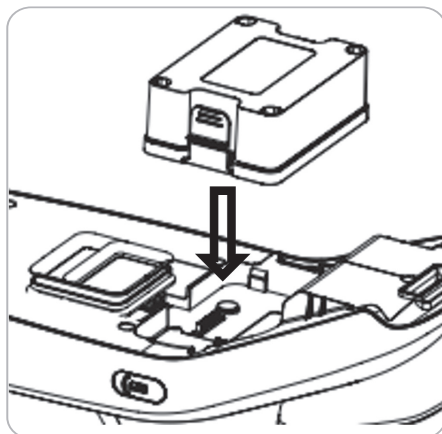
Bij het eerste uitpakken van het apparaat is het accupack niet in het basisapparaat (A) geplaatst, maar afzonderlijk verpakt.

Om het accupack in het basisapparaat te plaatsen, verwijdert u eerst het vuilwaterreservoir (H) van het basisapparaat (A) (indien aangebracht).

- Druk hiervoor op de ontgrendelknop van het vuilwaterreservoir (I) en neem het vuilwaterreservoir (H) van het basisapparaat (A).



- Neem nu het accupack en plaats het in de daarvoor bestemde uitsparing van het basisapparaat (A).



- Zorg ervoor dat de contactpunten op het basisapparaat (A) precies in de daarvoor voorziene openingen van het accupack passen.
- Druk het accupack in het basisapparaat (A) tot het daar hoorbaar en voelbaar vastklikt en correct is vergrendeld.
- Plaats nu het vuilwaterreservoir (H) weer in het basisapparaat (A): plaats eerst de voorzijde van het reservoir dicht bij de zuigopening (K) en druk vervolgens de achterzijde tegen het basisapparaat (A) tot het daar vastklikt en vergrendeld is. Controleer of het correct is geplaatst en stevig vastzit.



Als u een netadapter gebruikt om het accupack op te laden, moet deze overeenkomstig gecertificeerd zijn. De uitgangsspanning van de netadapter moet 5 V (volt - gelijkspanning) en de uitgangsstroom 2 A (ampère) bedragen. Sluit de USB-oplaadkabel voor het opladen van het meegeleverde accupack uitsluitend aan op een USB-poort met een uitgang van 5 V (volt - gelijkspanning) en 2 A (ampère).



Het accupack van het apparaat is uitneembaar en heeft, net als het basisapparaat, een eigen laadbus. U hebt dus de keuze: laad het accupack rechtstreeks op in het apparaat via de laadbus van het basisapparaat, of verwijder het accupack uit het apparaat en sluit de USB-oplaadkabel aan op de laadbus van het accupack.

Aanwijzing: het opladen van het accupack dient plaats te vinden bij een omgevingstemperatuur tussen 10°C en 35°C en duurt ongeveer 3-4 uur.

1. Opladen van het accupack via de laadbus (O) op het basisapparaat.

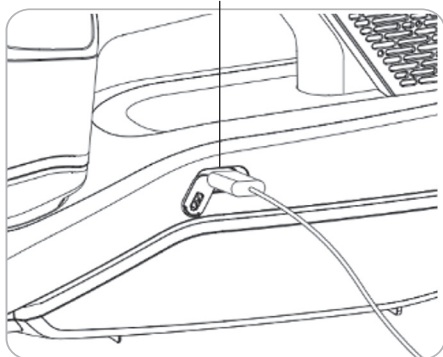
Voorwaarde: het accupack is correct in het basisapparaat (A) geplaatst.



Tijdens het opladen, wanneer het apparaat via de USB-oplaadkabel op een geschikte stroombron is aangesloten, kan het apparaat niet worden gebruikt.

- Open de afdekking van de laadbus (O).
- Sluit de laadstekker van de USB-oplaadkabel (P) aan op de laadbus (O) van het basisapparaat (A).

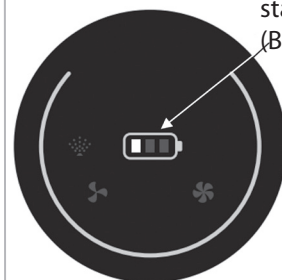
Laadbus (O)



- Sluit vervolgens de stekker aan het andere uiteinde van de USB-oplaadkabel (P) aan op een geschikte stroombron (netadapter/USB-poort).

- De accustatusweergave (B) geeft de huidige laadstatus van het accupack weer, zowel tijdens het gebruik van het apparaat als tijdens het laadproces.

Accu-statusweergave (B)



Laadproces (wordt weergegeven tijdens het opladen van het apparaat)

Laadstatus	Ledlampjes (accustatusweergave)
0%-35%	Lampje 1 knippert
35%-70%	Lampje 1 brandt continu Lampje 2 knippert
70%-100%	Lampjes 1 en 2 branden continu Lampje 3 knippert
100%	Lampjes 1, 2 en 3 branden kortstondig continu. Vervolgens wordt de indicatie uitgeschakeld.

Ontladingsproces (wordt weergegeven tijdens het gebruik van het apparaat)

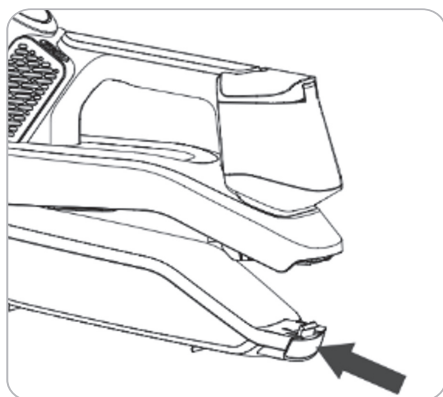
Laadstatus	Ledlampjes (accustatusweergave)
70%-100%	Lampjes 1, 2 en 3 branden continu
35%-70%	Lampjes 1 en 2 branden continu
10%-35%	Lampje 1 brandt continu
<10%	Lampje 1 knippert
0%	Apparaat incl. lampjes worden uitgeschakeld

- Wanneer het opladen is voltooid ontkoppelt u de USB-oplaadkabel van de stroombron en trekt u de laadstekker van de USB-oplaadkabel (P) uit de laadbus (O).
- Sluit vervolgens de afdekking van de laadbus (O) volledig en correct.

2. Opladen van het accupack via de laadbus op het accupack

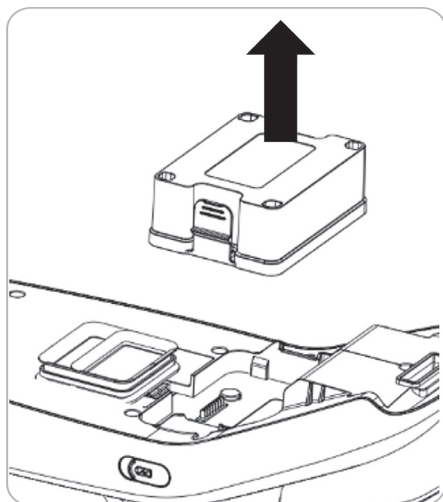
Voorwaarde: het accupack is uit het basisapparaat (A) verwijderd. Zorg ervoor dat beide reservoirs (G + H) leeg zijn.

Om het accupack uit het basisapparaat (A) te halen, volgt u deze stappen:

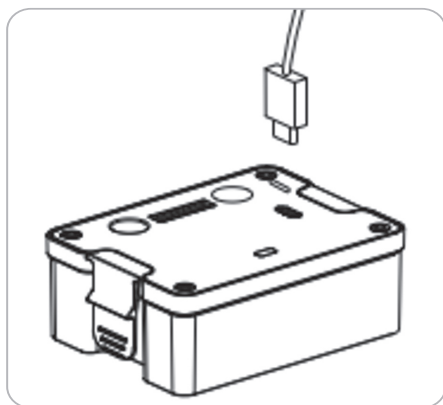


- Druk op de ontgrendelknop van het vuilwaterreservoir (I) en neem het vuilwaterreservoir (H) van het basisapparaat (A).

- Druk vervolgens de twee ontgrendelclips van het accupack in en verwijder het accupack uit het basisapparaat (A).



- Draai de onderzijde van het accupack naar boven en sluit de laadstekker van de USB-oplaadkabel (P) aan op de laadbus van het accupack.



- Sluit vervolgens de stekker aan het andere uiteinde van de USB-oplaadkabel (P) aan op een geschikte stroombron (netadapter/USB-poort).
- Het controlelampje op het accupack begint te knipperen om aan te geven dat het opladen bezig is.
- Zodra het opladen is voltooid, brandt het controlelampje kortstondig continu en dooft daarna volledig. Koppel vervolgens de USB-oplaadkabel los van de stroombron en trek de laadstekker van de USB-oplaadkabel (P) uit de laadbus van het accupack.
- Plaats het accupack weer correct in het basisapparaat (A). Zorg ervoor dat de contactpunten van het basisapparaat (A) precies in de daarvoor bestemde openingen van het accupack passen.
- Druk het accupack in het basisapparaat (A) tot het daar hoorbaar en voelbaar vastklikt en correct is vergrendeld.
- Plaats nu het vuilwaterreservoir (H) weer in het basisapparaat (A): plaats eerst de voorzijde van het reservoir dicht bij de zuigopening (K) en druk vervolgens de achterzijde tegen het basisapparaat (A) tot het daar vastklikt en vergrendeld is. Controleer of het correct is geplaatst en stevig vastzit.

Bediening

Gebruik van het apparaat



Zuig met het apparaat geen giftige resp. gezondheids-schadelijke, brandgevaarlijke of explosieve stoffen of gloeiende as uit de haard of kachel op. Brand- en explosie-gevaar!



Nooit opzuigen: toner, gips, cement, steengruis, boorstof, giftige of explosieve stoffen, gloeiende as, brandende sigaretten of lucifers, puntige voorwerpen zoals glasscher-ven enz.!



Als het filterkanaal tijdens het gebruik van het apparaat niet correct is geplaatst of beschadigd is, kunnen opgezogen vuil of vloeistoffen in de motorbehuizing terechtkomen en het apparaat beschadigen. Gebruik het apparaat alleen als alle accessoires onbeschadigd en correct geplaatst zijn.



Dit apparaat is uitsluitend bedoeld voor het verwijderen van vlekken. Zuig er geen grotere hoeveelheden droog vuil, stof, poeder, zand, stenen of iets dergelijks mee op.

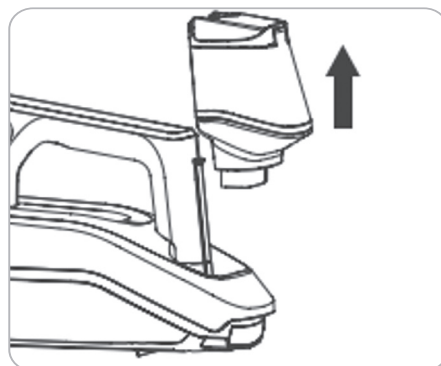


Vul het schoonwaterreservoir niet bij terwijl het in het basisapparaat is geplaatst. Haal het schoonwaterreservoir altijd uit het basisapparaat en vul het apart bij.

Tip: stofzuig de te reinigen oppervlakken of voorwerpen grondig met een geschikte stofzuiger voordat u dit apparaat gebruikt.

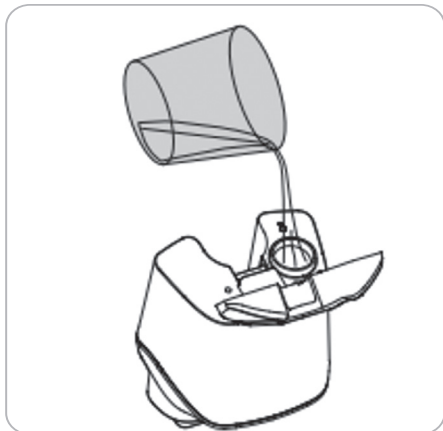
Zorg ervoor dat het apparaat op de juiste manier is gemonteerd. Dit betekent dat het accupack, de reservoirs (G + H), het borstelhulpstuk (J) en de afdekkingen op de juiste manier zijn geplaatst.

- Haal eerst het schoonwaterreservoir (G) uit het basisapparaat (A) door het omhoog te trekken.

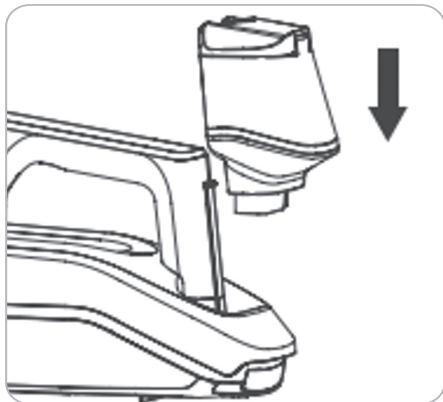


- Klap de deksel open en vul het schoonwaterreservoir (G) met water. Bij hardnekkige vlekken kunt u een kleine hoeveelheid geschikt reini-

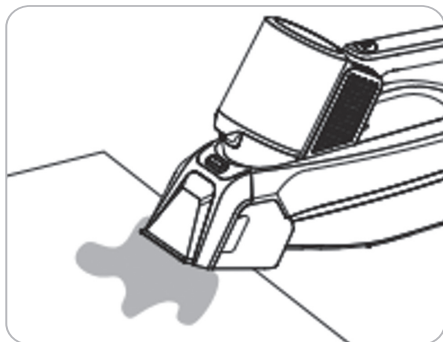
gingsmiddel toevoegen. Let er echter altijd op dat u de MAX-markering niet overschrijdt.



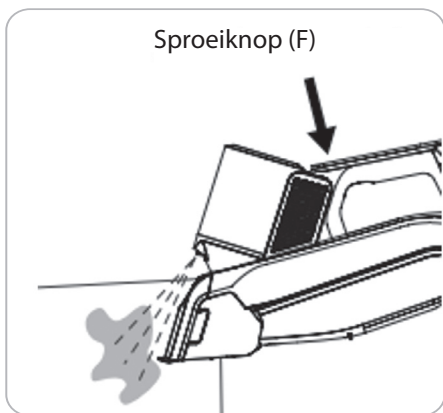
- Sluit de deksel en plaats het schoonwaterreservoir (G) weer in het basisapparaat. Controleer of het correct is geplaatst.

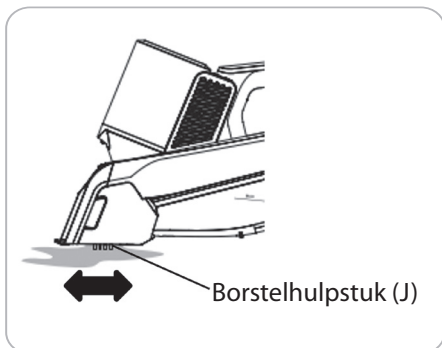


- Richt het apparaat nu met de zuigopening (K) en de sproeier (N) op het te reinigen gebied.

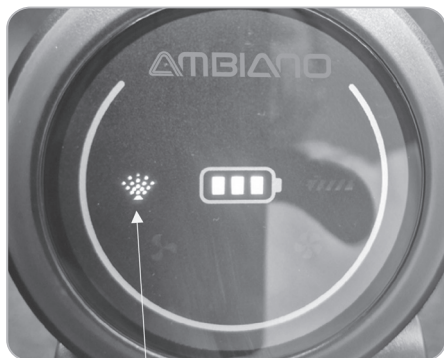


- Druk op de sproeiknop (F) om het te reinigen gebied te bevochtigen met water of een reinigungsoplossing. Bewerk het bevochtigde gebied eventueel met het borstelhulpstuk (J) om het vuil los te maken.



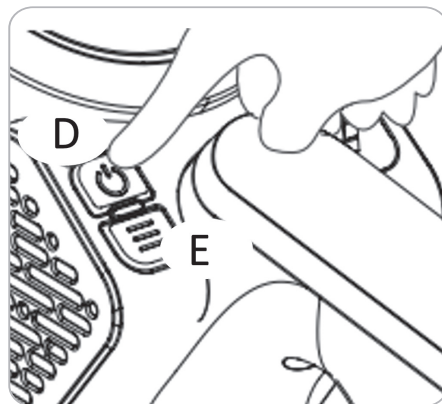


Telkens wanneer u de sproeiknop (F) indrukt, verschijnt een indicator of symbool op het display van het apparaat.



Weergave sproeifunctie

- Druk vervolgens op de aan-/uitknop (D) om de zuigfunctie te activeren. Het apparaat begint te zuigen en kiest daarvoor de lage zuigstand. Als u met de hoge zuigstand wilt werken, drukt u op de knop voor de zuigstandinstelling. (E).



Let op: bij gebruik van de hoge zuigstand heeft het apparaat een kortere gebruiksduur per acculading.

Wilt u terugschakelen naar de lage zuigstand? Druk dan opnieuw op de knop voor de zuigstandinstelling (E).

Aanwijzing: de zuigstandweergave (C) duidt aan welke zuigstand actief is.



Lage zuigstand

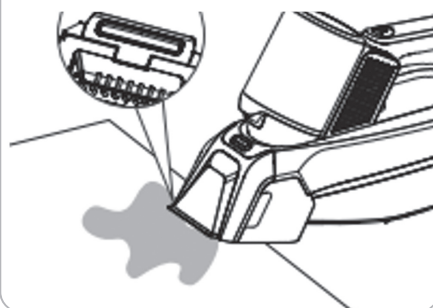


Hoge zuigstand

Zuigstandweergave (C)

- Beweeg de zuigopening met lichte druk, indien nodig meerdere keren, over het te reinigen gebied. Houd het apparaat en de zuigopening hierbij horizontaal. Het eerder op het te reinigen gebied gesproeide water of de reinigungsoplossing wordt samen met het vuil opgezogen en naar het vuilwaterreservoir (H) geleid.

Zuigopening



Let op: zorg ervoor dat de inhoud van het vuilwaterreservoir (H) nooit de aangegeven MAX-markering overschrijdt. Onderbreek indien nodig het werk en leeg tijdig het vuilwaterreservoir (H) (zie hoofdstuk "Onderhoud, reiniging en verzorging").

Storing en oplossing

Storing:	Oorzaak:	Oplossing:
Het apparaat doet helemaal niets.	De accu is leeg.	Laad de accu op.
	Apparaat niet ingeschakeld.	Schakel het apparaat in door de toets ON/OFF te gebruiken.
De ventilator oscilleert niet.	Vuilwaterreservoir te vol	Vuilwaterreservoir legen en reinigen
	Zuigopening verstopt.	Zet het apparaat uit. Verwijder de verstopping.

Neem bij hier niet vermelde storingen contact op met onze klantenservice. Onze adviseurs helpen u graag verder. Het serviceadres vindt u in onze Garantie bepalingen en op de Garantiekaart.

Aangezien we voortdurend sleutelen aan onze producten om ze te verbeteren, kan het zijn dat we het ontwerp aanpassen en eventueel technische wijzigingen aanbrengen. De bedieningshandleiding van dit toestel kunt u ook als pdf-bestand downloaden op onze startpagina www.gt-support.de.

Onderhoud, reiniging en verzorging



Gevaar

Koppel het apparaat indien nodig los van de stroomvoorziening en laat het volledig afkoelen, voordat u het reinigt en opbergt. Gevaar voor een elektrische schok!



Gevaar

Let erop dat er geen vloeistof binnen in het apparaat komt. Het apparaat nooit in water dompelen. Gevaar voor een elektrische schok!



Let op

Gebruik voor het reinigen nooit scherpe of schurende reinigingsmiddelen of scherpe voorwerpen.



Let op

Reinig geen enkel accessoire in de afwasmachine. Gebruik geen heet water, reinigingsmiddelen of harde borstels voor het reinigen.



Let op

Zorg ervoor dat alle onderdelen helemaal droog zijn voordat u het apparaat opnieuw gebruikt. Laat de onderdelen uitsluitend aan de lucht drogen; gebruik in geen geval verwarmingsapparaten.



Reinig regelmatig de afvoerluchtopeningen en de accessoires. Als u merkt dat het vermogen van het apparaat minder is geworden, is dit vaak een teken dat de accessoires

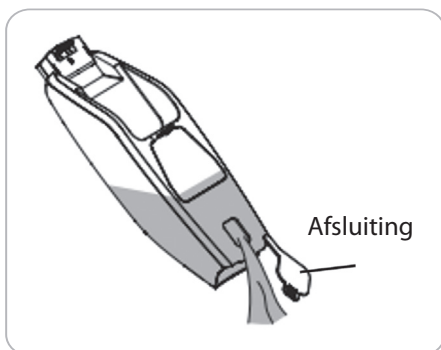
en/of de afvoerluchtopeningen gereinigd moeten worden.

- Gebruik voor het reinigen van de buitenkant van het apparaat en de andere accessoires een droge, eventueel iets vochtige, goed uitgewrongen doek.
- Vervolgens goed droogwrijven.
- Reinig de afvoerluchtopeningen van tijd tot tijd met een zachte borstel.

Het vuilwaterreservoir (H) leegmaken

Wij raden aan om het vuilwaterreservoir (H) na elke keer dat er vuil is opgezogen, te legen. Doe dat in ieder geval zodra het vulniveau de MAX-markering op het reservoir bereikt. Een te vol vuilwaterreservoir (H) kan de zuigkracht verminderen of het apparaat beschadigen. Daarnaast bestaat het risico op bacterievorming of ongewenste afzettingen in het vuile water.

- Om het vuilwaterreservoir (H) te verwijderen, drukt u op de ontgrendelknop van het vuilwaterreservoir (I) en neemt u het vuilwaterreservoir (H) van het basisapparaat (A).
- Open de afsluiting aan de voorzijde van het vuilwaterreservoir (H) en leeg het vuilwaterreservoir (H) volgens de voorschriften via de daarvoor bestemde opening.



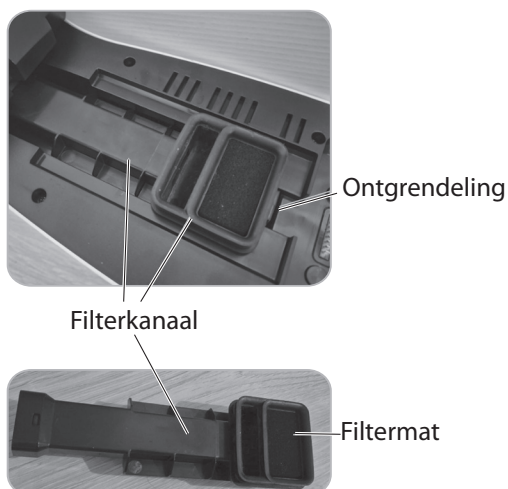
- Spoel het vuilwaterreservoir (H) indien nodig meerdere keren met

schoon water en laat het volledig drogen. Plaats de afsluiting weer op de opening zodat deze goed dicht is.

Reiniging van de overige accessoires

Als het vuilwaterreservoir (H) verwijderd is, krijgt u toegang tot een uitneembaar filterkanaal.

- Druk op de ontgrendeling die zich daar bevindt en verwijder het filterkanaal.



- Haal de filtermat eruit en spoel het filterkanaal met schoon water. Reinig af en toe ook de filtermat onder stromend water.
- Laat alle onderdelen volledig drogen. Plaats de filtermat weer in het

filterkanaal en zet het filterkanaal weer in het basisapparaat.

Reinig na elk gebruik van het apparaat ook het borstelhulpstuk (J) en de zuigafdekking (L).

- Druk op de daar aangebrachte ontgrendeling om het borstelhulpstuk (J) weg te nemen.
- Om de zuigafdekking (L) te verwijderen, drukt u op de ontgrendelknop van de zuigafdekking (M) en haalt u ze van het basisapparaat (A).
- Reinig beide onderdelen in water met afwasmiddel. Daarna grondig afspoelen met schoon water en volledig laten drogen.
- Spoel het schoonwaterreservoir (G) van tijd tot tijd uit met schoon water.
- Plaats de volledig droge onderdelen weer correct in het basisapparaat (A).

Opbergen

Berg het apparaat incl. accessoires op een droge plek op, die beschermd is tegen stof en niet toegankelijk is voor kinderen.

Berg het apparaat niet op met een ontladen accupack. Het kan leiden tot onherstelbare schade door diepontlading. De optimale laadstand van de accu's voor het opbergen bedraagt ca. twee derde (ca. 67%).

Technische gegevens

Accupack:

Model:	KB03
Spanning:	11,1 V ===
Capaciteit:	2000 mAh; 22,2 Wh
Type:	3 x 3,7 Li-Ion
Laadspanning:	5 V ===
Laadstroom:	2 A

Basisapparaat (Accureiniger voor tapijt en gestoffeerde meubels):

Model:	GT-SF-HSC-01
Vermogen:	80 W
Veiligheidsklasse:	III 
Veiligheidsklasse:	IPX4 (beschermd tegen spatwater uit alle richtingen)
Gebruiks-/laadtemperatuur:	Apparaat alleen gebruiken of opladen bij een temperatuur tussen 10°C en 35°C.

Afvoeren

Verpakking afvoeren



Gooi de verpakking soort bij soort weg. Leg karton en kartonnen dozen bij het oud papier en breng folie naar de inzameling van herbruikbare materialen.

Artikel afvoeren



Oude apparaten mogen niet bij het huisvuil!

Het symbool met de doorstreepte vuilnisbak betekent dat elektrische en elektronische apparaten niet samen met het huisvuil mogen worden weggegooid. Consumenten zijn wettelijk verplicht elektrische en elektronische apparaten aan het einde van hun levensduur gescheiden van ongesorteerd huishoudelijk afval in te leveren. Dit garandeert dat de recycling op een milieuvriendelijke en grondstofbesparende manier wordt uitgevoerd.

Batterijen en accu's die niet vast in het elektrische of elektronische apparaat zijn ingesloten en die kunnen worden verwijderd zonder te worden vernietigd dienen van de apparaten te worden gescheiden voordat u het apparaat inlevert bij een inzamelpunt en naar een aangewezen verwijderingspunt brengt. Hetzelfde geldt voor lampen die uit het apparaat kunnen

worden verwijderd zonder te worden vernietigd.

Eigenaars van elektrische en elektronische apparaten van particuliere huishoudens kunnen deze inleveren bij de inzamelpunten van de overheidsinstanties voor afvalbeheer of bij de door de fabrikanten of distributeurs opgezette inzamelpunten. Het inleveren van oude apparaten is gratis.

In het algemeen zijn de distributeurs verplicht ervoor te zorgen dat oude apparaten kosteloos worden teruggenomen door geschikte terugnamefaciliteiten binnen een redelijke afstand ter beschikking te stellen.

Consumenten hebben de mogelijkheid een oud apparaat gratis terug te brengen naar een distributeur die verplicht is het terug te nemen indien u een gelijkwaardig nieuw apparaat met in wezen dezelfde functie koopt. Deze mogelijkheid bestaat ook voor leveringen aan een particulier huishouden.

Accupack uit het apparaat halen



Let op

De accupacks moeten gescheiden van de andere onderdelen van het apparaat verwijderd worden. Als de accu het einde van zijn levensduur bereikt heeft, haalt u de accupacks eruit en verwijdt u ze volgens de voorschriften.



Gevaar

Tussen de accucontacten mag geen elektrisch geleidende verbinding gemaakt worden. Gevaar voor kortsluiting!

- Laat het basisapparaat (A) zo lang werken tot alle functies stilvallen. Haal slechts dan het accupack eruit.
- Haal de accupackbehuizing van het basisapparaat (A).
- Aan de bovenzijde van de accupackbehuizing ziet u vier schroeven. Draai deze schroeven los met een geschikte schroevendraaier.
- Verwijder nu de bovenste behuizingsafdekking.
- Draai de schroeven los waarmee de printplaat aan het accupack is bevestigd en verwijder de printplaat van het accupack.
- Haal het accupack eruit en verwijder het volgens de voorschriften.



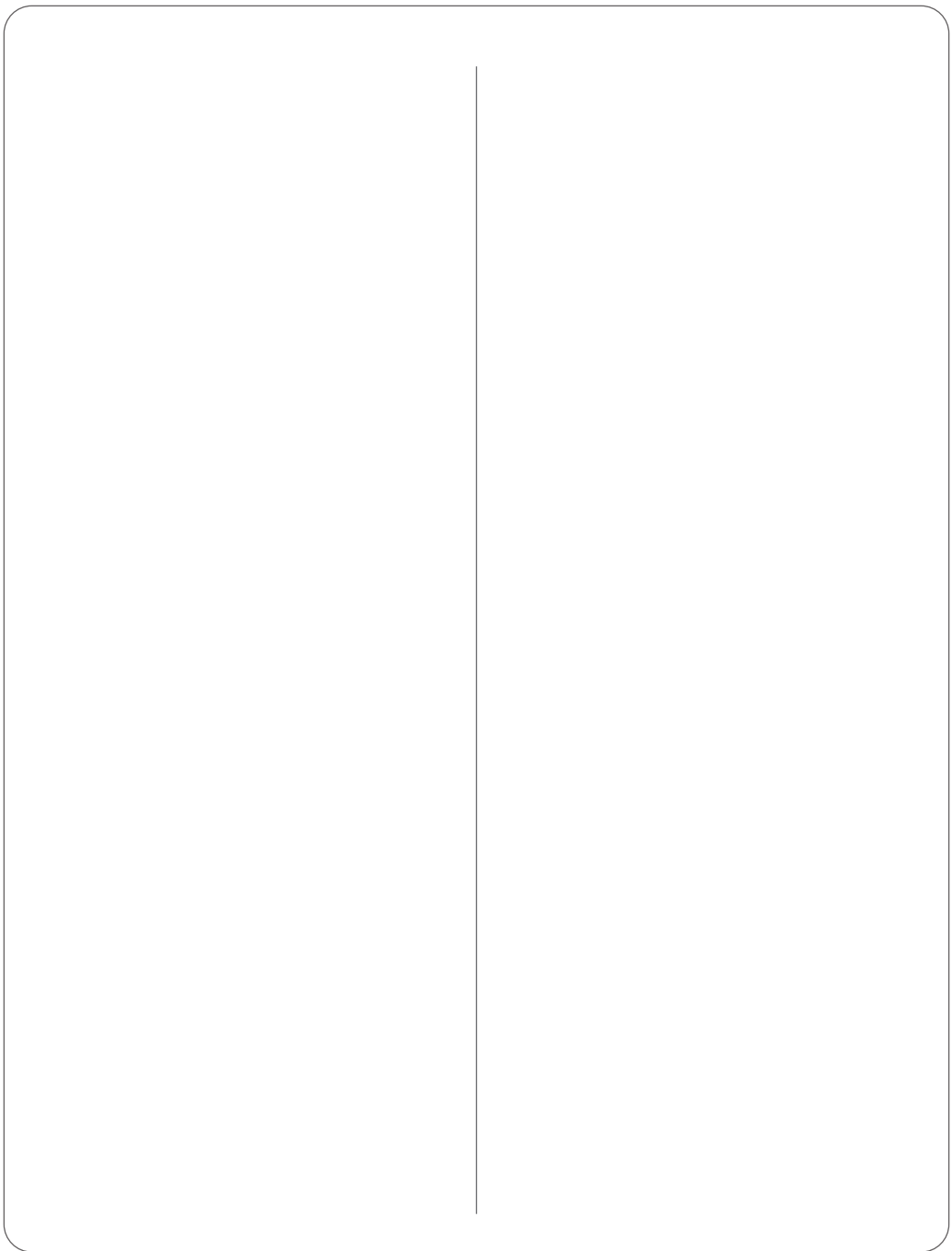
Batterijen en accu's mogen niet samen met het huisvuil worden weggegooid!

De consumenten zijn wettelijk verplicht alle batterijen of accu's, of ze nu schadelijke stoffen bevatten of niet, naar een inzamelpunt in hun gemeente of naar een detailhandelaar te brengen zodat ze op een milieuvriendelijke manier kunnen worden verwijderd en waardevolle grondstoffen kunnen worden teruggewonnen.

Batterijen en accu's die niet vast in het elektrische of elektronische apparaat zijn ingesloten en die kunnen worden verwijderd zonder te worden vernietigd dienen van de apparaten te worden gescheiden voordat u het apparaat inlevert bij een inzamelpunt en naar een aangewezen verwijderingspunt brengt.

Bij lithiumhoudende batterijen en accu's moeten de polen worden afgeplakt voordat ze worden weggegooid om kortsluiting van buitenaf te voorkomen.

Breng batterijen en accu's alleen binnen als ze leeg zijn.



Garantiekaart

Artikel: Accureiniger voor tapijt en gestoffeerde meubels GT-SF-HSC-01 (AN NL 2003021043856)

Vanaf aankoopdatum

(bewaar de kassabon)

Verkoper

Bedrijfsnaam:

Straat/nr:

Postcode/plaats:

Koper

Probleem/Defect:

Naam:

Straat/nr:

Postcode/plaats:

Telefoonnummer:

E-mail:

Handtekening:

(Voor statusmeldingen in verband met reparatie)

Geachte klant,

Onze producten zijn aan een strenge kwaliteitscontrole onderworpen. Wanneer desondanks een van onze producten onverhoopt niet naar behoren functioneert, dan verzoeken wij u contact op te nemen met ons servicebedrijf. U kunt ons telefonisch bereiken via bovenstaande klantenservice. Wij zijn u graag van dienst. Ook kunt u met het product teruggaan naar één van de ALDI-filialen. Op uw verzoek kan ALDI de garantie-afwikkeling voor u verzorgen.



Globaltronics Service Center, c/o tehnikhall Benelux bvba
Brusselstraat 33, 2321 MEER, BELGIUM

Telefoon: 0900 / 44 666 44, Fax: +32 (0) 360 55 043

Mail: gt-support@teknihall.be

Ten aanzien van het door u bij ALDI gekochte product heeft u recht op garantie conform de onderstaande bepalingen, zulks onverminderd eventuele overige u toekomende rechten:

- 1)U kunt tot drie jaar na aankoopdatum aanspraak maken op garantie. De garantie is beperkt tot materiaal- en fabricagefouten en geeft u recht op herstel van deze gebreken of vervanging van het betreffende product zonder dat hieraan voor u kosten zijn verbonden.
- 2)Na constatering van het defect dient u binnen redelijke tijd een beroep te doen op de garantie. Het inroepen van enige garantie na afloop van de garantietermijn is niet mogelijk, tenzij het een gebrek betreft ten aanzien waarvan binnen redelijke tijd, doch in elk geval binnen twee maanden na afloop van de garantietermijn wordt gereclameerd.
- 3)U kunt het defecte product samen met uw garantiekaart en de kassabon portvrij toesturen aan het antwoordnummer van ons servicebedrijf. Wanneer het defect binnen de garantieregeling valt, ontvangt u het betreffende product gerepareerd terug of ontvangt u een nieuw product. Na reparatie of vervanging van een product begint de garantietermijn niet opnieuw te lopen. Dit geldt ook bij de verlening van aan-huis-service.

Wij wijzen u erop dat onze garantie vervalt in geval van oneigenlijk of ondeskundig gebruik van het product, in geval de voor het product geldende veiligheidsvoorschriften niet in acht zijn genomen, bij het gebruik van geweld ten aanzien van het product of in geval er reparaties of ingrepen aan het product zijn uitgevoerd door anderen dan ons servicebedrijf.

Gebreken die niet (of niet langer) onder de garantiebepalingen vallen, worden door ons servicebedrijf alleen verholpen tegen vergoeding van de hieraan verbonden kosten. Indien u hiervan gebruik wenst te maken, verzoeken wij u contact op te nemen met ons servicebedrijf.

Wanneer u bij ALDI een product aanschaft, heeft u het wettelijk recht (boek 7 BW) om een deugdelijk product van ALDI te ontvangen. ALDI geeft zich rekenschap van deze wettelijke verplichting en komt deze na.



PO51033688

35/2026



© Copyright

Nadruk of verveelvoudiging

(ook van delen) alleen met toestemming van:

Globaltronics GmbH & Co. KG

Bei den Mühren 5

20457 Hamburg, Duitsland

info@globaltronics.com

2026

Dit drukwerk, inclusief al zijn onderdelen,
is door de auteurswet beschermd.

Elke toepassing buiten de strikt beperkte grenzen
van het auteursrecht is zonder toestemming van
Globaltronics GmbH & Co. KG verboden en strafbaar.

Dat geldt in het bijzonder voor verveelvoudigingen,
vertalingen, microverfilmingen en het
invoeren en verwerken in elektronische systemen.

Importeur:

Globaltronics GmbH & Co. KG

Bei den Mühren 5

20457 Hamburg, Duitsland